



**ORDRE DU JOUR  
CONSEIL MUNICIPAL  
SÉANCE DU 10 MAI 2022**

**LIEU :** Salle des Fêtes

**HEURE :** 19 h

**PAROLE DE LA MAIRESSE**

**PAROLE DES CONSEILLERS ET CONSEILLÈRES**

**PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS ET CITOYENNES**

**1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**1.1** **Projet numéro 129173** - Adoption de l'ordre du jour

**2. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL**

**2.1** **Projet numéro 129174** - Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de Gatineau tenue le 12 avril 2022 ainsi que de la séance spéciale tenue le 5 mai 2022

**3. DÉROGATIONS MINEURES ET USAGES CONDITIONNELS**

**3.1** **Projet numéro 128564** - Usage conditionnel - Construire un bâtiment de 100 logements et plus - 425, boulevard Saint-Joseph - District électoral du Parc-de-la-Montagne–Saint-Raymond - Louise Boudrias

**3.2** **Projet numéro 128567** - Dérogations mineures - Construire un bâtiment mixte - 425, boulevard Saint-Joseph - District électoral du Parc-de-la-Montagne–Saint-Raymond - Louise Boudrias

**3.3** **Projet numéro 128568** - Dérogation mineure - Construire un bâtiment mixte - 425, boulevard Saint-Joseph - District électoral du Parc-de-la-Montagne–Saint-Raymond - Louise Boudrias

**3.4** **Projet numéro 128572** - Dérogations mineures - Réaménager un espace de stationnement commercial - 425, boulevard Saint-Joseph - District électoral du Parc-de-la-Montagne–Saint-Raymond - Louise Boudrias

**3.5** **Projet numéro 129180** - Dérogations mineures - Construire un projet résidentiel intégré - 36, rue Deschênes - District électoral de Deschênes - Caroline Murray

**4. AVIS DE MOTION/RÈGLEMENTS D'URBANISME ET PPCMOI**

**4.1** **Projet numéro 129170** - PPCMOI - Construire une habitation unifamiliale en structure isolée sur un terrain dérogatoire non adjacent à une rue publique - 1100, chemin Queen's Park - District électoral d'Aylmer - Steven Boivin

**5. AVIS DE MOTION**

- 5.1** **Projet numéro 129033** - Avis de motion et dépôt du projet de Règlement numéro 918-2022 autorisant une dépense et un emprunt de 2 004 000 \$ pour financer l'achat d'un camion échelle pour le Service de sécurité incendie dans le cadre du Schéma de couverture de risques en incendie

**6. RÈGLEMENTS**

- 6.1** **Projet numéro 129070 --> CES** - Règlement numéro 915-2022 autorisant une dépense et un emprunt de 3 770 500 \$, afin d'effectuer les travaux de réfection routière et de prolongement des réseaux d'égout sanitaire et d'eau potable sur la rue Vernon, entre les chemins Pink et Vanier - District électoral du Plateau - Bettyna Bélizaire
- 6.2** **Projet numéro 129089 --> CES** - Règlement numéro 891-2022 autorisant une dépense et un emprunt de 9 000 000 \$, afin d'effectuer les travaux de réfection routière et de prolongement des réseaux d'égout sanitaire et d'eau potable de la rue de Vernon, entre les chemins Pink et Vanier - District électoral du Plateau - Bettyna Bélizaire

**7. DIRECTION GÉNÉRALE****8. BUREAU DES GRANDS PROJETS****9. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE**

- 9.1** **Projet numéro 128563** - PIIA - Construire un bâtiment assujéti aux PIIA projets mixtes intégrés et secteur d'insertion commerciale du boulevard Saint-Joseph - 425, boulevard Saint-Joseph - District électoral du Parc-de-la-Montagne–Saint-Raymond - Louise Boudrias
- 9.2** **Projet numéro 128922** - Nomination d'une membre citoyenne à la Commission sur les transports, les déplacements durables et la sécurité
- 9.3** **Projet numéro 129103** - Adoption du plan de travail 2022 de la Commission sur le développement du territoire et de l'habitation
- 9.4** **Projet numéro 129177** - PIIA - Construire un projet résidentiel intégré - 36, rue Deschênes - District électoral de Deschênes - Caroline Murray
- 9.5** **Projet numéro 129181** - PIIA - Construire une habitation unifamiliale isolée - 1555, chemin de la Montagne - District électoral de Lucerne - Gilles Chagnon
- 9.6** **Projet numéro 129183** - PIIA - Construire deux habitations bifamiliales en structure jumelée de deux étages - 4A et 4B, rue Hector-Viau - District électoral de Masson-Angers - Mario Aubé
- 9.7** **Projet numéro 129185 --> CES** - Addenda au protocole d'entente - Marché public Notre-Dame 2022
- 9.8** **Projet numéro 129271** - Demande à la CPTAQ - Autoriser une structure porteuse d'antennes de télécommunication en zone agricole - 1200, boulevard Lorrain (lots 1 371 522, 1 371 719 et 6 319 349) - District électoral de Bellevue - Alicia Lacasse-Brunet
- 9.9** **Projet numéro 129278** - Plan d'action 2022 du Comité consultatif agricole

**10. SERVICE DES INFRASTRUCTURES**

- 10.1** **Projet numéro 128891 --> CES** - Ajout au financement - Projet de reconstruction du centre communautaire Saint-Gérard à la suite de l'incendie - District électoral de la Rivière-Blanche - Jean Lessard
- 10.2** **Projet numéro 129088 --> CES** - Modification au financement de projet - Réfection de la rue Notre-Dame phase 6, entre la rue Main et le boulevard Labrosse - District électoral du Lac-Beauchamp - Denis Girouard

**11. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT**

**11.1** **Projet numéro 128965 --> CES - Fonds vert 2022 - Soutien financier aux projets**

**12. SERVICE DES BIENS IMMOBILIERS**

**12.1** **Projet numéro 129025 --> CES - Vente de gré à gré - Partie du lot 3 001 685 du cadastre du Québec - District électoral du Carrefour-De-l'Hôpital - Olive Kamanyana**

**12.2** **Projet numéro 129041 --> CES - Modification de bail - Location à Fido Solutions Inc. d'une parcelle de terrain pour une tour antenne au 204, boulevard Saint-Raymond - Lot 1 794 560 du cadastre du Québec - District électoral du Plateau - Bettyna Bélizaire**

**13. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS****14. SERVICE LOISIRS, SPORTS ET DÉVELOPPEMENT DES COMMUNAUTÉS**

**14.1** **Projet numéro 129117 --> CES - Protocole d'entente pour le prêt d'un immeuble municipal entre la Ville de Gatineau et la Corporation de l'âge d'or d'Aylmer**

**14.2** **Projet numéro 127376 --> CES - Cession des protocoles d'entente liant le Club d'athlétisme Cirrus de Gatineau, le Centre de services scolaire des Portages-de-l'Outaouais et la Ville de Gatineau**

**14.3** **Projet numéro 129110 --> CES - Protocole d'entente pour le prêt d'un local municipal entre la Ville de Gatineau et Accès Hockey**

**15. SERVICE DES ARTS, DE LA CULTURE ET DES LETTRES**

**15.1** **Projet numéro 128893 - Nomination d'un membre à la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine**

**15.2** **Projet numéro 128920 - Adoption du plan de travail 2022-2023 du Comité de toponymie**

**15.3** **Projet numéro 129164 - Modifications aux statuts et règlements de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine et démission d'un membre provenant d'organisme**

**15.4** **Projet numéro 129131 - Politique de développement de la collection**

**15.5** **Projet numéro 129096 --> CES - Modifications à l'offre 2022 - Service des arts, de la culture et des lettres et Service des loisirs, des sports et du développement des communautés**

**15.6** **Projet numéro 129135 --> CES - Demande d'aide financière auprès du ministère de la Culture et des communications du Québec dans le cadre du programme appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes - Service des arts, de la culture et des lettres**

**15.7** **Projet numéro 129159 --> CES - Modalités de soutien particulières et reddition de compte financière des organismes 2022**

**15.8** **Projet numéro 129134 --> CES - Adoption des principes directeurs et des nouvelles modalités de soutien - Mise à jour des fonds et programmes de soutien du Service des arts, de la culture et des lettres et du Service de l'urbanisme et du développement durable**

**15.9** **Projet numéro 129162 --> CES - Autoriser le trésorier à puiser au surplus libre la somme de 203 847 \$ pour l'élaboration d'une nouvelle Politique culturelle pour Gatineau**

**16. SERVICE DE POLICE**

17. **SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**
18. **SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**
- 18.1 **Projet numéro 129196 --> CES - Renouvellement de l'engagement contractuel de madame Maryline Caron à titre d'ombudsman de la Ville de Gatineau**
- 18.2 **Projet numéro 129092 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Services juridiques - Cour municipale**
- 18.3 **Projet numéro 129123 --> CES - Modification à la structure organisationnelle - Service des loisirs, des sports et du développement des communautés**
- 18.4 **Projet numéro 129149 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service des infrastructures**
- 18.5 **Projet numéro 129084 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service des biens immobiliers**
- 18.6 **Projet numéro 129098 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service de l'évaluation**
- 18.7 **Projet numéro 129127 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service des ressources humaines**
- 18.8 **Projet numéro 129147 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service de l'urbanisme et du développement durable**
- 18.9 **Projet numéro 129157 --> CES - Modifications à la structure organisationnelle - Service de l'informatique**
- 18.10 **Projet numéro 129151 --> CES - Modification à la structure organisationnelle - Service de l'environnement**
19. **SERVICE DES FINANCES**
20. **SERVICE DU GREFFE**
21. **SERVICES JURIDIQUES**
22. **SERVICE D'ÉVALUATION**
23. **SERVICE DE L'INFORMATIQUE**
24. **SERVICE DES COMMUNICATIONS**
25. **DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE**
26. **CENTRES DE SERVICES**
27. **DIVERS**

**28. AJOUTS****29. AVIS DE PROPOSITION**

**29.1** **Projet numéro 129353** - Suspension pour 2022 et réduction subséquente des frais d'occupation de l'emprise publique par des terrasses commerciales - Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Steve Moran au conseil municipal du 12 avril 2022

**29.2** **Correspondance numéro 129348** - Avis de proposition est donné par le conseiller Mike Duggan à la séance du conseil municipal du 10 mai 2022 qu'à la séance du 7 juin 2022 sera déposé un projet de résolution afin d'adopter une motion pour envoyer une demande écrite au ministre de Transports Canada demandant d'imposer une limite de vitesse sur la rivière des Outaouais à l'intérieur d'une zone définie dans le noyau urbain de Gatineau-Ottawa

**30. DÉPÔT DES RAPPORTS DES COMMISSIONS ET COMITÉS**

**30.1** **Correspondance numéro 128938** - Procès-verbal de la séance publique de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine tenue le 23 février 2022

**30.2** **Correspondance numéro 129039** - Procès-verbal de la séance publique du Comité de toponymie tenue le 4 avril 2022

**30.3** **Correspondance numéro 129074** - Procès-verbal de la séance du Comité consultatif agricole tenue le 7 mars 2022

**30.4** **Correspondance numéro 129112** - Procès-verbal de la séance publique de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine tenue le 30 mars 2022

**30.5** **Correspondance numéro 129171** - Procès-verbal de la séance publique de la Commission Gatineau, Ville en santé tenue le 24 février 2022

**30.6** **Correspondance numéro 129341** - Procès-verbal de la séance du Comité consultatif agricole tenue le 4 avril 2022

**31. DÉPÔT DE DOCUMENTS**

**31.1** **Correspondance numéro 128886** - Dépôt de la liste des contrats prévus en vertu de l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes pour la période du 1<sup>er</sup> au 31 mars 2022

**31.2** **Correspondance numéro 129248** - Dépôt des procès-verbaux des séances ordinaires du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenues les 30 mars, 6, 13 et 20 avril 2022 ainsi que de la séance spéciale tenue le 12 avril 2022

**31.3** **Correspondance numéro 129282** - Certificat du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement numéro 812-2-2021 autorisant une dépense et un emprunt de 29 500 000 \$ pour effectuer les divers travaux d'infrastructures municipales afférents à la réalisation d'une aréna de 4000 places et de trois glaces communautaires afin d'augmenter la dépense et l'emprunt à 35 000 000 \$ et de modifier le bassin d'imposition

**31.4** **Correspondance numéro 129283** - Certificat du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement numéro 903-2021 autorisant une dépense et un emprunt de 2 250 000 \$ afin d'effectuer divers travaux de réfection dans certains bâtiments municipaux

**31.5** **Correspondance numéro 129285** - Certificat du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement numéro 905-2021 autorisant une dépense et un emprunt de 852 985 \$ pour financer la participation de la Ville de Gatineau au programme AccèsLogis Québec 2021-2022

- 31. DÉPÔT DE DOCUMENTS (suite)**
- 31.6 Correspondance numéro 129287** - Certificat du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement numéro 913-2022 autorisant une dépense et un emprunt de 1 130 000 \$ afin d'effectuer divers travaux de réfection dans certains bâtiments municipaux prévu à l'année 2022 du plan d'investissements - volet maintien
- 31.7 Correspondance numéro 129288** - Certificat du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement numéro 914-2022 autorisant une dépense et un emprunt de 6 087 000 \$, afin de financer l'achat de véhicules et d'équipements pour le service des travaux publics, le service des incendies et autres services inclus à l'année 2022 du plan d'investissements - volet maintien
- 31.8 Correspondance numéro 129260** - Dépôt de documents pour la reddition de compte de Accès Entreprises Québec (AEQ)
- 31.9 Correspondance numéro 129331** - Scrutin référendaire - Projet particulier de construction, d'occupation ou de modification d'un immeuble visant le 20, rue Main - État de dépôt des résultats définitifs du scrutin
- 31.10 Correspondance numéro 129354** - Formation sur l'éthique et la déontologie en matière municipale - Attestation des membres du conseil, des membres du cabinet de la mairie et du cabinet du conseiller désigné
- 32. PROCLAMATION**
- 32.1 Projet numéro 129102** - Proclamation - Semaine de la police du 15 au 21 mai 2022
- 32.2 Projet numéro 129202** - Proclamation - Journée mondiale des oiseaux migrateurs - 14 mai 2022
- 32.3 Projet numéro 129208** - Proclamation - Journée internationale de la lutte contre l'homophobie et la transphobie - 17 mai 2022
- 32.4 Projet numéro 129211** - Proclamation - Journée nationale des Patriotes - 23 mai 2022
- 33. LEVÉE DE LA SÉANCE**
- 33.1 Projet numéro 129176** - Levée de la séance

**Note :** Les documents se rattachant aux sujets mentionnés ci-dessus ont été remis aux membres du conseil conformément à la loi.

*La prochaine séance du conseil municipal aura lieu le 7 juin 2022 à 19 h à la Maison du citoyen située au 25, rue Laurier, Gatineau.*